

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO190**

Materiale: CRISTALPLANT® biobased

Troppopleno: NO

Peso lordo: kg 14 ca.

Peso netto: kg 11 ca.

Dimensione imballo: cm 102 x 27 x 66

**Description:** Top con lavabo integrato in Cristalplant biobased spess.14 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO90.**Article: ACCORDO190**

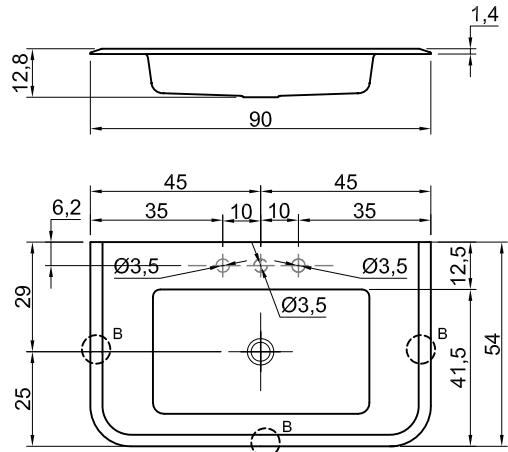
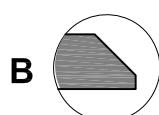
Material: CRISTALPLANT® biobased

Overflow: NO

Gross weight: kg 14 ca.

Net weight: kg 11 ca.

Packing dimensions: cm 102 x 27 x 66

**Description:** Top with integrated sink in Cristalplant biobased 14 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting combinable with console Art. ACCORDO90.art. **ACCORDO190**

## ACCORDO

**Articolo: ACCORDO1108**

**Materiale:** Ceramilux

**Troppopleno:** NO

**Peso lordo:** kg 16 ca.

**Peso netto:** kg 13 ca.

**Dimensione imballo:** cm 120 x 27 x 66

**Description:** Top con lavabo integrato in Ceramilux lucido o opaco spess. 14 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO108.

**Article: ACCORDO1108**

**Material:** Ceramilux

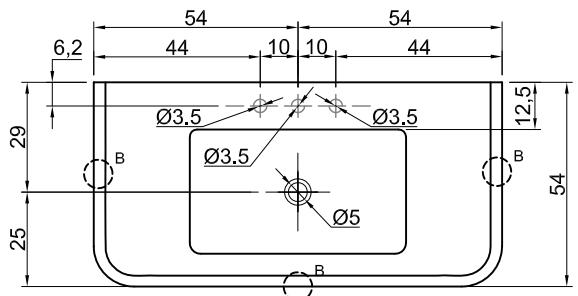
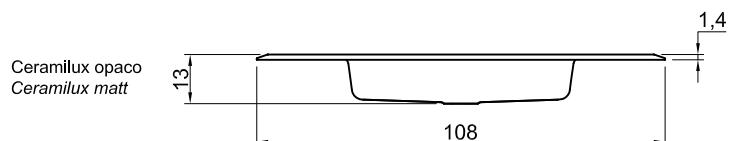
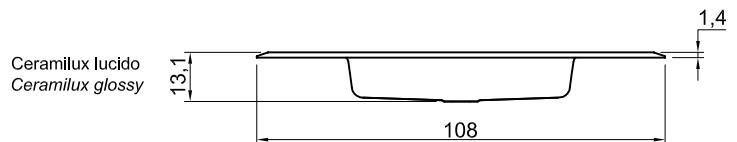
**Overflow:** NO

**Gross weight:** kg 16 ca.

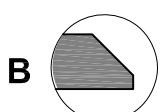
**Net weight:** kg 13 ca.

**Packing dimensions:** cm 120 x 27 x 66

**Description:** Top with integrated sink in glossy or matt Ceramilux 14 mm thick, complete with open plug and drain pipe combinable with console Art. ACCORDO108.



art. ACCORDO1108



**ACCORDO****Articolo: ACCORDO1180**

Materiale: CRISTALPLANT® biobased

Troppopleno: NO

Peso lordo: kg 31 ca.

Peso netto: kg 27 ca.

Dimensione imballo: cm 194 x 27 x 66

**Description:** Top con doppio lavabo integrato in Cristalplant biobased spess.14 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO180.**Article: ACCORDO1180**

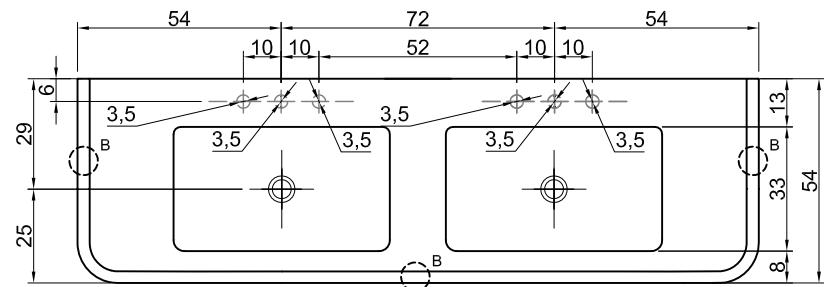
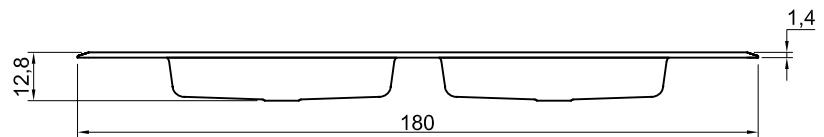
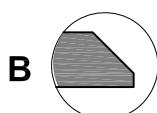
Material: CRISTALPLANT® biobased

Overflow: NO

Gross weight: kg 31 ca.

Net weight: kg 27 ca.

Packing dimensions: cm 194 x 27 x 66

**Description:** Top with double integrated sink in Cristalplant biobased 14 mm thick, complete with drain pipe fitting and plug compatible only with console Art. ACCORDO180.art. **ACCORDO1180**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO290**

Materiale: Cristallo

Troppopleno: NO

Peso lordo: kg 24 ca.

Peso netto: kg 18 ca.

Dimensione imballo: cm 94 x 20 x 58

**Description:** Top con lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO90.**Article: ACCORDO290**

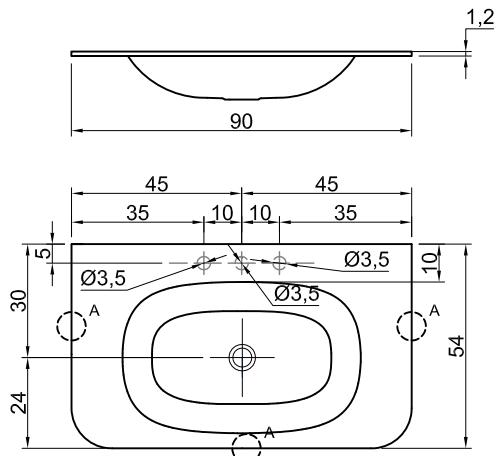
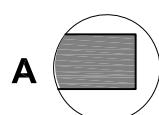
Material: Cristallo

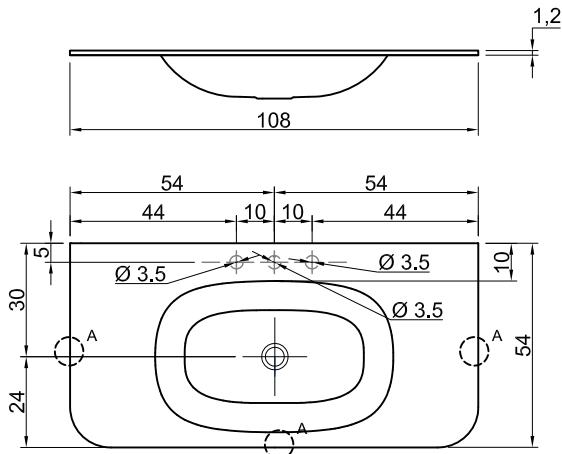
Overflow: NO

Gross weight: kg 24 ca.

Net weight: kg 18 ca.

Packing dimensions: cm 94 x 20 x 58

**Description:** Glass top with integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO90.art. **ACCORDO290**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO2108****Materiale: Cristallo****Troppopieno: NO****Peso lordo: kg 28 ca.****Peso netto: kg 22 ca.****Dimensione imballo: cm 112 x 20 x 58****Description:** Top con lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO108.**Article: ACCORDO2108****Material: Cristallo****Overflow: NO****Gross weight: kg 28 ca.****Net weight: kg 22 ca.****Packing dimensions: cm 112 x 20 x 58****Description:** Glass top with integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO108.art. **ACCORDO2108**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO390**

Materiale: Cristallo

Troppopleno: NO

Peso lordo: kg 24 ca.

Peso netto: kg 18 ca.

Dimensione imballo: cm 94 x 20 x 58

**Description:** Top con lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO90.**Article: ACCORDO390**

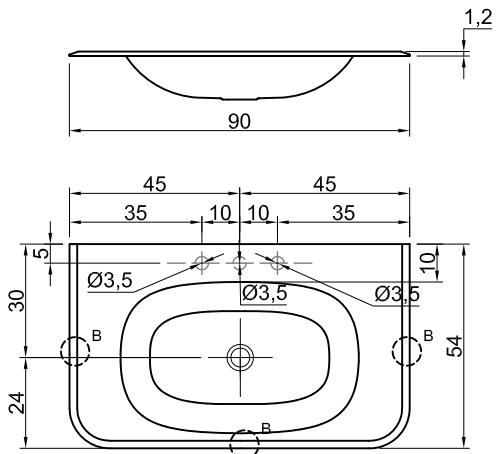
Material: Cristallo

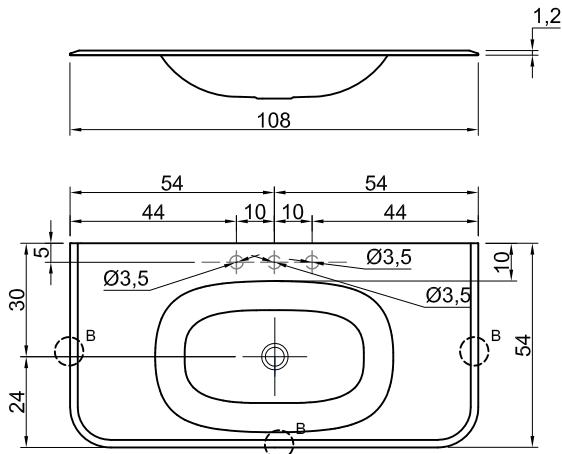
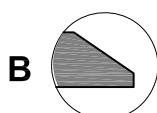
Overflow: NO

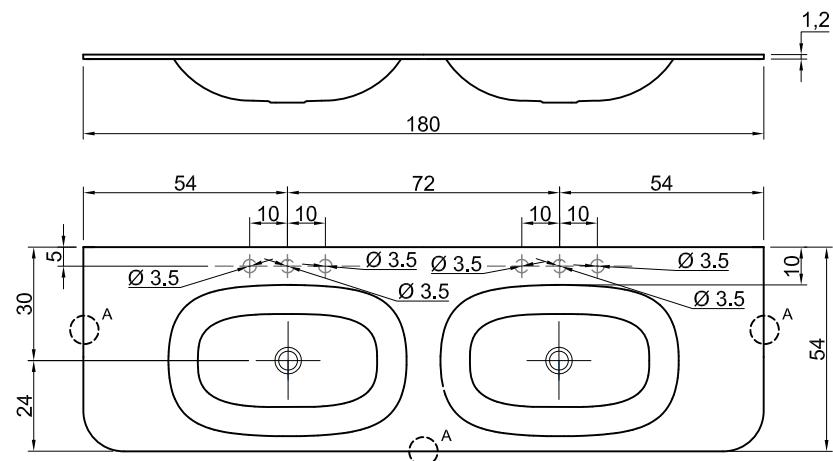
Gross weight: kg 24 ca.

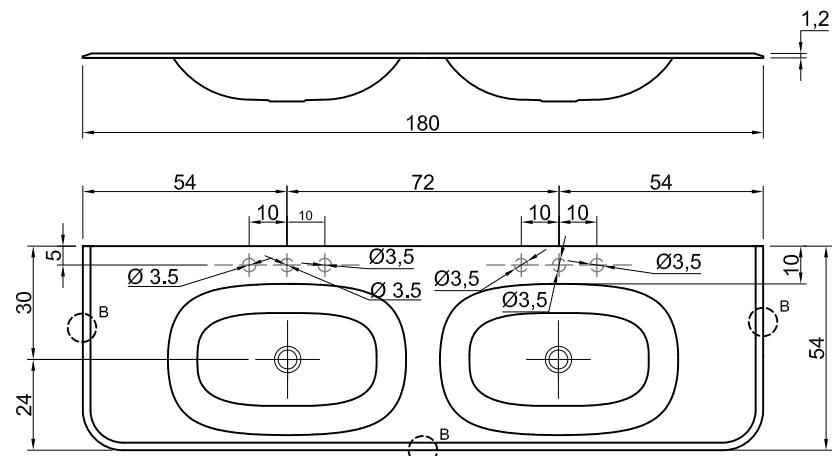
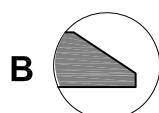
Net weight: kg 18 ca.

Packing dimensions: cm 94 x 20 x 58

**Description:** Glass top with integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO90.art. **ACCORDO390**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO3108****Materiale: Cristallo****Troppopleno: NO****Peso lordo: kg 28 ca.****Peso netto: kg 22 ca.****Dimensione imballo: cm 112 x 20 x 58****Description:** Top con lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO108.**Article: ACCORDO3108****Material: Cristallo****Overflow: NO****Gross weight: kg 28 ca.****Net weight: kg 22 ca.****Packing dimensions: cm 112 x 20 x 58****Description:** Glass top with integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO108.art. **ACCORDO3108**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO2180****Materiale: Cristallo****Troppopleno: NO****Peso lordo: kg 50 ca.****Peso netto: kg 43 ca.****Dimensione imballo: cm 186 x 20 x 60****Description:** Top con doppio lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO180.**Article: ACCORDO2180****Material: Cristallo****Overflow: NO****Gross weight: kg 50 ca.****Net weight: kg 43 ca.****Packing dimensions: cm 186 x 20 x 60****Description:** Glass top with double integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO180.art. **ACCORDO2180**

**ACCORDO****Articolo: ACCORDO3180****Materiale: Cristallo****Troppopleno: NO****Peso lordo: kg 50 ca.****Peso netto: kg 43 ca.****Dimensione imballo: cm 186 x 20 x 60****Description:** Top con doppio lavabo integrato ovale in cristallo spess.12 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ACCORDO180.**Article: ACCORDO3180****Material: Cristallo****Overflow: NO****Gross weight: kg 50 ca.****Net weight: kg 43 ca.****Packing dimensions: cm 186 x 20 x 60****Description:** Glass top with double integrated oval sink 12 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ACCORDO180.art. **ACCORDO3180**

**ARMONIA****Articolo: ARMONIA1108**

Materiale: Ceramilux

Troppopleno: NO

Peso lordo: kg 29 ca.

Peso netto: kg 27 ca.

Dimensione imballo: cm 118 x 24 x 60

**Description:** Top con lavabo integrato soprapiano in Ceramilux lucido e opaco spess. 110 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone abbinabile solo con consolle Art. ARMONIA108.**Article: ARMONIA1108**

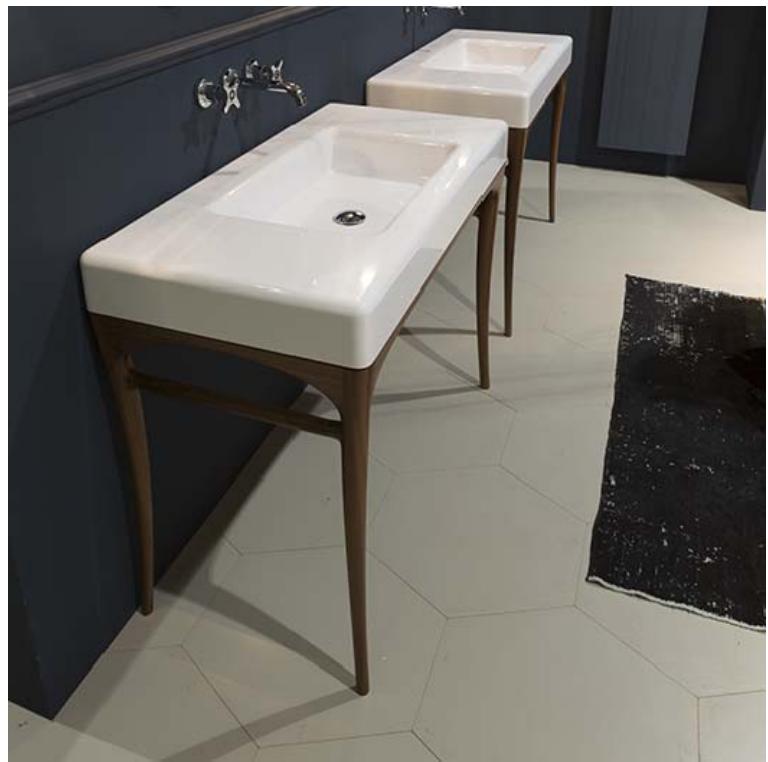
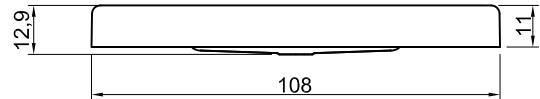
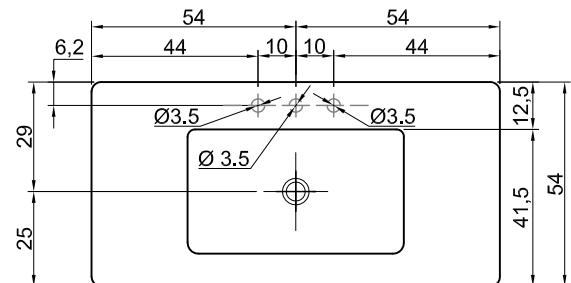
Material: Ceramilux

Overflow: NO

Gross weight: kg 29 ca.

Net weight: kg 27 ca.

Packing dimensions: cm 118 x 24 x 60

**Description:** Top with integrated sink in glossy or matt Ceramilux 110 mm thick, complete with open plug and drain pipe fitting compatible only with console Art. ARMONIA108.Ceramilux lucido  
Ceramilux glossyCeramilux opaco  
Ceramilux matt

## PAUSA

**Articolo: PAUSA2472**

**Materiale: Cristallo**

**Troppopieno: NO**

**Descrizione:** Top con lavabo integrato ovale in Cristallo a filo piatto, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone.

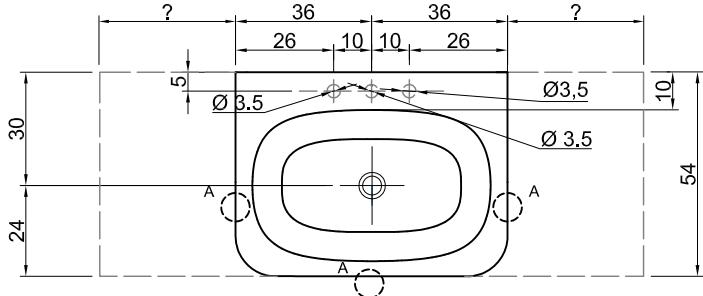
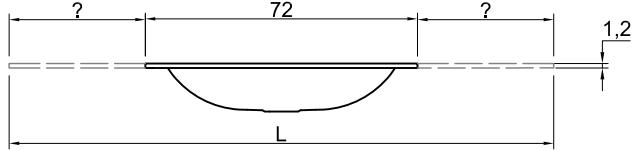
**Article: PAUSA2472**

**Material: Cristallo**

**Overflow: NO**

**Description:** Glass top with integrated oval sink with polished or bevelled edge complete with drain and open plug and drain pipe fitting.

L (cm) Width (cm)	Peso lordo (kg) Gross weight (kg)	Peso netto (kg) Net weight (kg)	Dimensione Imballo (cm) Packing dimensions (cm)		
			L	H	P
90	18	16	96	20	60
108	21	19	114	20	60
117	22	20	123	20	60
126	35	22	132	20	60
135	37	24	141	20	60
144	40	25	150	20	60
153	43	27	159	20	60



art. PAUSA2472



## TEMPO

**Articolo: TEMPO1472**

**Materiale: CRISTALPLANT® biobased**

**Troppopieno: NO**

**Descrizione:** Top con lavabo integrato soprapiano in Cristalplant biobased spess. 14 mm, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone.

**N.B.** solo per porta lavabi H 37,5 e H 50 cm. Nei porta lavabi H 37,5 è possibile inserire solo sifone art. MICRO.

**Article: TEMPO1472**

**Material: CRISTALPLANT® biobased**

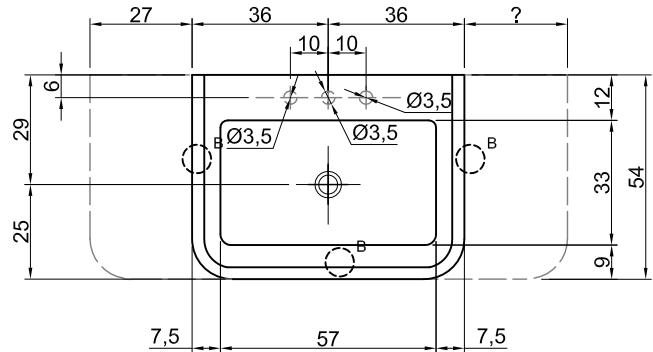
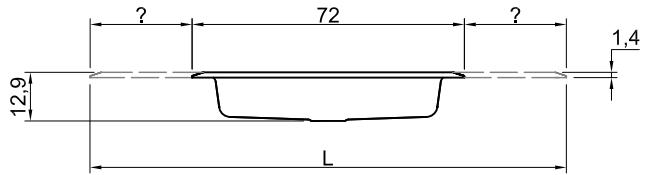
**Overflow: NO**

**Description:** Top with integrated sink in Cristalplant biobased 14 mm thick complete with drain pipe fitting and open plug.

**P.S.** only for sink units cm 37,5 H and 50 H. In sink units cm 37,5 H it is only possible to use siphon art. MICRO.



L (cm)	Peso lordo (kg) Gross weight (kg)	Peso netto (kg) Net weight (kg)	Dimensione imballo (cm) Packing dimensions (cm)		
			L	H	P
90	18	16.5	105	28	66
108	21	19	123	28	66
117	22	20	132	28	66
126	34	21.5	141	28	66
135	36	22.5	150	28	66
144	39	24	159	28	66
153	41	25	168	28	66
162	42.	26	177	28	66
171	45	27.5	186	28	66
180	47	28.5	195	28	66
189	49	30	204	28	66
198	51	31	213	28	66
207	54	32.5	222	28	66
216	55	33.5	231	28	66



art. **TEMPO1472**



## TEMPO

**Articolo: TEMPO14144**

**Materiale: CRISTALPLANT® biobased**

**Troppopleno: NO**

**Descrizione:** Top con doppio lavabo integrato soprapiano in Cristalplant biobased spess. 14 mm, completo di pileta con scarico libero e raccordo per sifone.  
**N.B.** solo per porta lavabi H 37,5 e H 50 cm. Nei porta lavabi H 37,5 è possibile inserire solo sifone art. MICRO.

**Article: TEMPO14144**

**Material: CRISTALPLANT® biobased**

**Overflow: NO**

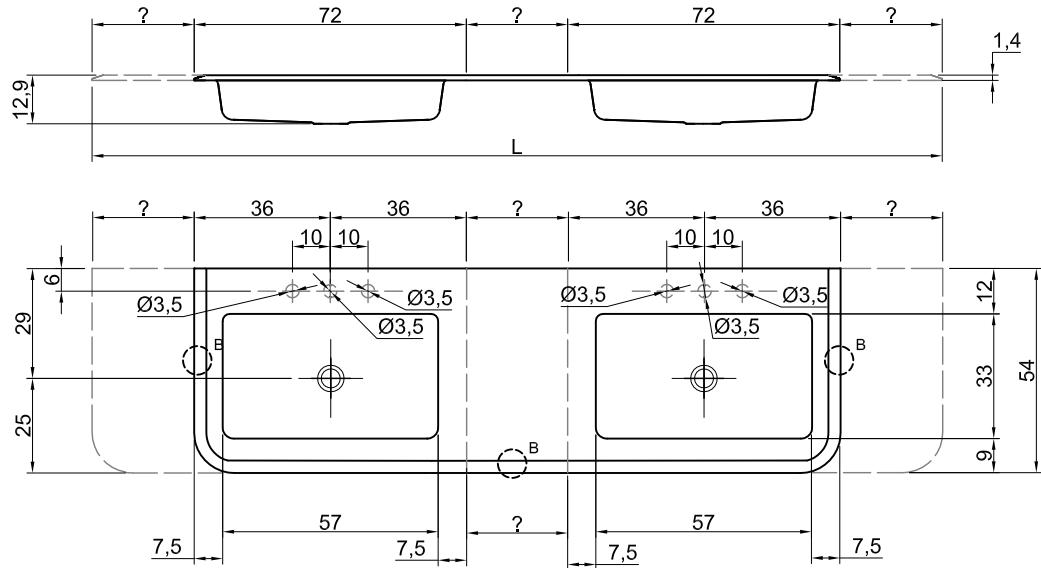
**Description:** Top with double integrated sink in Cristalplant biobased 14 mm thick

complete with drain pipe fitting and open plug.

**P.S.** only for sink units cm 37,5 H and 50 H. In sink units cm 37,5 H it is only possible to use siphon art. MICRO.



L (cm)	Peso lordo (kg) Gross weight (kg)	Peso netto (kg) Net weight (kg)	Dimensione imballo (cm) Packing dimensions (cm)		
			L	H	P
162	47	30.5	177	28	66
171	49	31.5	186	28	66
180	52	33	195	28	66
189	54	34	204	28	66
198	56	35.5	213	28	66
207	58	36.5	222	28	66
216	60	38	231	28	66



art. **TEMPO14144**



## TEMPO

**Articolo: TEMPO2472**

**Materiale: Cristallo**

**Troppopieno: NO**

**Descrizione:** Top con lavabo integrato ovale in Cristallo a filo piatto, completo di piletta con scarico libero e raccordo per sifone.

**N.B.** solo per porta lavabi H 37,5 e H 50 cm. Nei porta lavabi H 37,5 è possibile inserire solo sifone art. MICRO.

**Article: TEMPO2472**

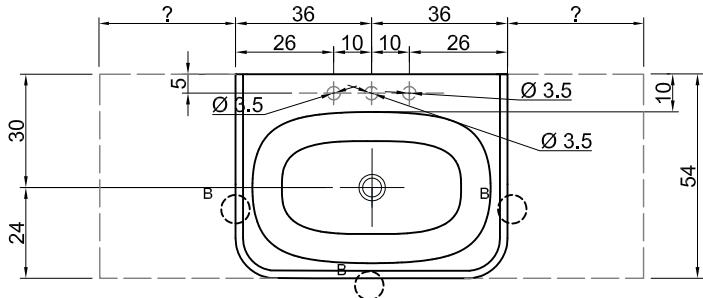
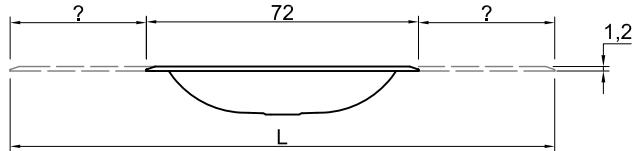
**Material: Cristallo**

**Overflow: NO**

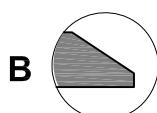
**Description:** Glass top with integrated oval sink with polished or bevelled edge complete with drain and open plug and drain pipe fitting.

**P.S.** only for sink units cm 37,5 H and 50 H. In sink units cm 37,5 H it is only possible to use siphon art. MICRO.

L (cm)	Peso lordo (kg) Gross weight (kg)	Peso netto (kg) Net weight (kg)	Dimensione imballo (cm) Packing dimensions (cm)		
			L	H	P
90	18	16	96	20	60
108	21	19	114	20	60
117	22	20	123	20	60
126	35	22	132	20	60
135	37	24	141	20	60
144	40	25	150	20	60
153	43	27	159	20	60



art. **TEMPO2472**



## SCHEDA PRODOTTO PRODUCT DESCRIPTION

### MATERIALI IMPIEGATI

#### CERAMILUX®

Ceramilux® è un materiale composito, formato da cariche minerali naturali/carbonati di calcio triidrati di alluminio) e resina poliestere. Il film di gelcoat che riveste la superficie del materiale è di tipo poliestere iso/neopentilico che consente di avere ottime caratteristiche di resistenza superficiale.

### ISTRUZIONI PER L'USO E MANUTENZIONE

#### PULIZIA

Per rimuovere le macchie, il calcare e lo sporco che si depositano sulla superficie è sufficiente pulire Ceramilux® con acqua saponata o comuni detergenti non abrasivi, avendo cura di risciacquare bene la superficie. I prodotti consigliati sono: ACE crema gel, CIF in gel, AIAX, utilizzati con spugna non abrasiva o panno di cotone.

Evitare l'uso di detergenti abrasivi e spugne abrasive.

Si sconsiglia l'uso di prodotti chimici aggressivi quali acetone, trielina, acidi e basi forti (acido cloridrico e soda caustica). Alcune sostanze come inchiostro, cosmetici e tinte, a contatto prolungato col materiale possono rilasciare coloranti sulla superficie di Ceramilux®.

Non appoggiare sulla superficie sigarette accese ed oggetti roventi.

Non tagliare direttamente sulla superficie di Ceramilux®

#### Come rimediare ad eventuali danneggiamenti

Alcuni usi impropri possono provocare dei difetti visibili sulla superficie, rimediare a graffi profondi, lievi scheggiature, macchie ostinate è spesso possibile con una semplice manutenzione. Se il film di gelcoat non è stato danneggiato in tutto lo spessore è sufficiente carteggiare con carta abrasiva finissima (grana 800 - 1000) fino ad uniformare completamente la superficie.

Per ripristinare la lucentezza originaria utilizzare pasta lucidante o polish (vanno bene i prodotti impiegati per lucidare la carrozzeria delle auto), secondo le indicazioni del produttore stesso.

#### ATOSSICITÀ

Il prodotto non risulta tossico o nocivo all'uomo, agli animali o all'ambiente.

#### ECOLOGIA

Alla fine della sua utilizzazione non disperdere l'oggetto nell'ambiente, ma smaltilo secondo le modalità previste dall'azienda comunale di smaltimento rifiuti.

#### Avvertenza

La presente scheda prodotto ottiene alle disposizioni della legge del 10 aprile 1991 n. 126 "Norme per l'informazione del consumatore" e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 "Regolamento d'attuazione".

### MATERIALS USED

#### CERAMILUX®

Ceramilux® is a material composed of natural mineral charges (calcium carbonates and aluminium trihydrates) and polyester resin. The gelcoat film that covers the surface of the material is of the iso/neopentilic polyester type which allow excellent characteristics of resistance to be obtained. Its appearance and its mechanical and chemical characteristics make this material perfectly suitable for furnishing bathrooms and public rooms.

### USAGE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

#### CLEANING

To remove stains such as from hard water and dirt from the surface use non abrasive common detergents and rinse well. Products we suggest are: ACE gel cream, CIF gel, AIAX, apply with a soft sponge or cotton cloth. Avoid the use of abrasive detergents or abrasive sponges. Do not use aggressive chemical products such as acetone, trichloroethylene nor strong acids. Some products such as ink, cosmetics and dye, if in contact with the material for long periods of time, can stain the Ceramilux® surface. Avoid cigarette burns and do not cut on the surface.

#### Remedies for incidentally occurred damages

Improper use can cause visible defects on CERAMILUX surface

It is often possible to eliminate scratches, stains or splinters easily at home. If the gelcoat isn't damaged totally in its depths, it will be possible to uniform the surface by using very fine sandpaper (800 - 1000 grain). To regain original brilliance use polish products (i.e. car bodies polish will be ok).

#### TOXICITY

The product does not appear toxic to humans, animals or to the environment.

#### ECOLOGY

Only discard in appropriate disposals according to rules and regulations in your area.

#### Warning

The current product information complies with law n.126 of the 10th of April 1991 "Regulations for consumer information" and to ordinance n.101 of the 8th of February 1997 "Fulfilment Regulations".

## SCHEDA PRODOTTO PRODUCT DESCRIPTION

### MATERIALI IMPIEGATI

#### CERAMILUX OPACO

Ceramilux opaco è un materiale composto per il 70% da cariche minerali naturali (carbonati di calcio e triidrati di alluminio) e 30% da resina poliestere. Il film di gelcoat (800 – 1000 µm) che riveste la superficie del materiale è un poliestere acrilato e conferisce una finitura ad effetto opaco. La particolarità di questo coating è la possibilità di ripristinare la superficie, come un prodotto Solid Surface.

Ceramilux opaco è un materiale molto versatile che permette di realizzare svariate tipologie di articoli: lavandini, piatti doccia, piani, in molteplici colori.

### ISTRUZIONI PER L'USO E MANUTENZIONE

#### PULIZIA

Prendersi cura del Ceramilux opaco è semplice e veloce.

È sufficiente pulire la superficie con acqua saponata o comuni detergenti per rimuovere la maggior parte delle macchie e dello sporco che si possono depositare. Sono in particolare consigliati detergenti in gel, o abrasivi, utilizzati con una spugna abrasiva tipo Scotch Brite®, avendo cura di risciacquare bene l'area trattata; in questo modo verrà mantenuta la finitura opaca originale, caratteristica distintiva del Ceramilux opaco.

#### Come prevenire i danneggiamenti

La superficie ha una buona resistenza alle macchie in genere; ciò nonostante si sconsiglia l'utilizzo di prodotti chimici aggressivi quali acetone, trielina, acidi o basi forti. Alcune sostanze come inchiostro, cosmetici e tinte, a contatto prolungato con il materiale, possono rilasciare coloranti sulla superficie di Ceramilux opaco e analogamente per le sigarette accese; il tutto può venire facilmente rimosso seguendo i consigli sotto riportati.

#### Rimuovere macchie ostinate, graffi e bruciature

Ceramilux opaco può essere riparato da danneggiamenti superficiali, quali graffi, bruciature di sigaretta e macchie ostinate riportando la superficie alla bellezza originale semplicemente seguendo queste indicazioni: per piccoli deterioramenti è possibile ripristinare la superficie utilizzando una spugnetta abrasiva Scotch Brite® (marchio registrato 3M) e un comune detergente abrasivo. Se il difetto è ancora visibile ripassare rifinendo con carta abrasiva molto fine.

#### ATOSSICITÀ

Il prodotto non risulta tossico o nocivo all'uomo, agli animali o all'ambiente.

#### ECOLOGIA

Alla fine della sua utilizzazione non disperdere l'oggetto nell'ambiente, ma smaltilo secondo le modalità previste dall'azienda comunale di smaltimento rifiuti.

#### Avvertenza

La presente scheda prodotto ottempera alle disposizioni della legge del 10 aprile 1991 n. 126 "Norme per l'informazione del consumatore" e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 "Regolamento d'attuazione".

### MATERIALS USED

#### CERAMILUX OPACO

Ceramilux opaco is a 70% natural mineral charges (calcium carbonates and aluminium trihydrates) composite blended with 30% polyester resin. The matt gelcoat film that covers the surface of the material (800 – 1000 µm) is of the acrylate polyester type. This kind of coating can be restored, as a Solid Surface material, with a Scotch Brite® abrasive sponge.

Ceramilux opaco is a very versatile material which allows the development of a lot of shapes: wash basins, shower trays, tabletops, in many colours.

### USAGE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

#### CLEANING

##### Daily maintenance

Looking after Ceramilux opaco is quick and easy.

Simply clean the surface with soapy water or any common detergent in order to remove most of the stains and dirt that may be deposited. Gel or abrasive detergents in particular are recommended, together with an abrasive sponge such as a Scotch Brite® one, making sure to properly rinse the area treated. The original mat finish, the distinguishing mark of Ceramilux opaco, will thus be maintained.

##### How to prevent damage

The surface has a good resistance to stains in general; nonetheless, the use of harsh chemical products such as acetone, trichloroethylene or strong acids or bases is not recommended. Some substances such as ink, cosmetics and dyes may, under extended contact with Ceramilux opaco, release colouring onto its surface. The same applies for lit cigarettes. All of these can easily be removed by following the suggestions below.

##### Removing stubborn stains, scratches and burns

Ceramilux opaco can be repaired of surface damage such as scratches, cigarette burns and stubborn stains, restoring the surface to its original splendour, by following these simple instructions: for minor damage, the surface can be repaired using an abrasive Scotch Brite® sponge (3M registered trademark) and any common abrasive detergitive. If the defect is still visible, repeat the operation this time using very fine-grain sanding paper.

#### TOXICITY

The product does not appear toxic to humans, animals or to the environment.

#### ECOLOGY

Only discard in appropriate disposals according to rules and regulations in your area.

#### Warning

The current product information complies with law n.126 of the 10th of April 1991 "Regulations for consumer information" and to ordinance n.101 of the 8th of February 1997 "Fulfilment Regulations".

## SCHEDA PRODOTTO PRODUCT DESCRIPTION

### MATERIALI IMPIEGATI

#### CRISTALLO

Il cristallo ha una percentuale di piombo del 26,06%.

Ogni lavabo e lampada viene realizzato esclusivamente a mano e soffiato a bocca. Eventuali apparenti difetti quali bolle d'aria e differenze di spessore o avvallature sono dovute alla lavorazione artistica dei maestri vetrai.

### MATERIALS USED

#### CRYSTAL

Crystal has a lead content of 26,06%.

Each sink is made exclusively by hand and blown by mouth. Eventual apparent defects such as air bubbles or differences in thickness are due to the artistic and manual elaboration.

### ISTRUZIONI PER L'USO E MANUTENZIONE

#### PULIZIA

Pulire con panno morbido inumidito con acqua. Evitare l'impiego di solventi, abrasivi e prodotti acidi.

#### ATOSSICITÀ

Il prodotto non risulta tossico o nocivo all'uomo, agli animali o all'ambiente.

#### ECOLOGIA

Alla fine della sua utilizzazione non disperdere l'oggetto nell'ambiente, ma smaltilo secondo le modalità previste dall'azienda comunale di smaltimento rifiuti.

### USAGE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

#### CLEANING

Clean with a soft damp cloth.

Avoid the usage of solvents, abrasive and acidic products.

#### TOXICITY

The product does not appear toxic to humans, animals or to the environment.

#### ECOLOGY

Only discard in appropriate disposals according to rules and regulations in your area.

### Avvertenza

La presente scheda prodotto ottiene alle disposizioni della legge del 10 aprile 1991 n. 126 "Norme per l'informazione del consumatore" e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 "Regolamento d'attuazione".

### Warning

The current product information complies with law n.126 of the 10th of April 1991 "Regulations for consumer information" and to ordinance n.101 of the 8th of February 1997 "Fulfilment Regulations".

## SCHEDA PRODOTTO PRODUCT DESCRIPTION

### MATERIALI IMPIEGATI

#### CRISTALPLANT®

Il Cristalplant® è un materiale brevettato composto da un'alta percentuale di carica minerale naturale di idrato di alluminio e da una bassa percentuale di resina poliestere acrilata.

### MATERIALS USED

#### CRISTALPLANT®

Cristalplant® is a patented composite material comprising mainly of natural minerals of aluminum hydrate bonded with a small percentage of resins.

### ISTRUZIONI PER L'USO E MANUTENZIONE

#### PULIZIA

Pulire con panno umido o comuni detergenti liquidi per la pulizia domestica. Sono particolarmente consigliati detergenti liquidi, quali CLEANSURFACE utilizzati con spugna abrasiva tipo SCOTCH BRITE®.

Non utilizzare prodotti chimici aggressivi quali acetone, trielina, acidi a basi forti.

#### Come rimuovere macchie ostinate, graffi e bruciature

Cristalplant® è un materiale omogeneo in tutto il suo spessore, può quindi essere riparato dalle aggressioni superficiali, quali graffi, bruciature di sigarette e macchie ostinate riportando la superficie alla bellezza originale semplicemente seguendo queste indicazioni:

Per piccoli danneggiamenti è possibile ripristinare la superficie adoperando una spugnetta abrasiva Scotch Brite® (marchio registrato 3M) e un comune pulitore abrasivo. Levigare superficialmente la parte danneggiata. Se il difetto è ancora visibile ripassare levigando con carta abrasiva molto fine.

#### ATOSSICITÀ

Il prodotto non risulta tossico o nocivo all'uomo, agli animali o all'ambiente.

#### ECOLOGIA

Alla fine della sua utilizzazione non disperdere l'oggetto nell'ambiente, ma smaltilo secondo le modalità previste dall'azienda comunale di smaltimento rifiuti.

### USAGE AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

#### CLEANING

Clean with a damp cloth or with common liquid detergents for domestic use. Particularly recommended are liquid detergents such as CIF® used with an abrasive sponge such as a SCOTCH BRITE® pad.

Do not use aggressive chemical products such as acetone, trichloroethylene nor strong acids.

#### Removing stubborn stains, scratches and burns

Cristalplant® is a material homogeneous throughout its thickness and scratches, cigarette burns and stubborn stains can be removed returning the surface to its original beauty by following these instruction: For light superficial damage, the surface can be restored by using an abrasive Scotch-Brite® pad (trade mark of 3M) and household abrasive cleaner. For more deeper damage one can sand the damaged area. If the defect is still visible, repeat the sanding using very fine grain abrasive paper.

#### TOXICITY

The product does not appear toxic to humans, animals or to the environment.

#### ECOLOGY

Only discard in appropriate disposals according to rules and regulations in your area.

#### Avvertenza

La presente scheda prodotto ottiene alle disposizioni della legge del 10 aprile 1991 n. 126 "Norme per l'informazione del consumatore" e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 "Regolamento d'attuazione".

#### Warning

The current product information complies with law n.126 of the 10th of April 1991 "Regulations for consumer information" and to ordinance n.101 of the 8th of February 1997 "Fulfilment Regulations".